



UNIVERSITÄTS-
BIBLIOTHEK
PADERBORN

Universitätsbibliothek Paderborn

**Mestre Francez, Ou Novo Methodo Para Aprender Com
Perfeição, E Ainda Sem Mestre, A Lingua Franceza Por
Meio Da Portugueza, Confirmado Com Exemplos
Escolhidos, E Tirados Dos Melhores Authores**

Durand, Francisco C.

Lisboa, 1786

Cheiros.

[urn:nbn:de:hbz:466:1-52067](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-52067)

J O G O S.

Course de Bague. Correr a argolinha.
Boule. Bóla.
Balon. Pélla grande.
Billard. Bilhar.
Berlan. Berlaõ.
Carroufel. Cavalhada.
Cartes. Cartas.
Croix ou pile. Chapas.
Dames. Damas.
Dez. Dados.
Eches. Xadrez.
Paume. Pélla.
Mail. Choca.
Pair, ou non pair. Pares, ou nones.
Quille. Jogo de Bóla.
Toupié. Piãõ.
Tric & trac. as Tabulas.
Volant. Volante.
Celin-maillard. Cabra cega.
Le Piquet. os Centos.
Palet. Cunhos, ou Cruzes.
La Barre. Jogo da barra.
La Mourne. Jogo de Italia.

COISAS, EM QUE SE

acha fogo.

Foyer. Lar, onde está o fogo.
Feu. Fogo.
Four. Forno.
Fournaise. Fornalha.
Braise. Brazas.
Chandelle. Vêla.
Incendie. Incendio.
Flambeau. Facho, archote.
Bougie. Bugia.
Lanterne. Lanterna.

Lampe. Alampada.
Tison ardent. Tiçãõ ardente.
Flamme. Chamma.
Etincelle. Faísca.
Charbon ardent. Carvaõ ardente.
Chaleur. Calor.
Ardeur. Ardor.
Cendre. Cinza.
Fumée. Fumo.
Suie. Ferrugem.
Torche. Archote.

COISAS, DE QUE SE

tira fogo.

Pierre à fusil. Pederneira.
Briquet. Fusal.
Amadou. Isca.
Amorce. Escorva.
Soufre. Enxofre.
Lumignon. Morraõ da can-deia.
Bois. Lenha.
Charbon. Carvaõ.
Huile. Azeite.
Bitume. Bitume.
Graisse. Graixa.
Suif. Sebo.
Cire. Cera.
Poix. Pez.
Resine. Rezina.
Echauffer. Escaldar.
Fumer. Fumegar.
Prendre feu. Pegar fogo.
Bouillir. Ferver.
Souffler le feu. Assoprar o lume.

CHEIROS.

De la Civette. Algalia.
Qu Musc. Almiscar.

De

De l'ambre gris. Ambar.
Du Baume Balsamo.
Du Benjoim. Beijoim.
Du Storax. Estoraque.
De l'Encens. Incenso.
Des Pastilles. Pastilhas.
Des Pommades. Pomadas.
Des Eaux de senteur. Aguas de cheiro.
Des Fleurs. Flores.
Des Herbes odoriférantes. Herbas cheirosas.
Des Parfums. Perfumes.
De la Poudre à cheveux. Polvilhos.
Des Essences. Essencias.
Des Pâtes de senteur. Pastilhas de cheiro.
Parfumer une maison. Perfumar huma casa.
Sentir bon. Cheirar bem.
Sentir mauvais. Cheirar mal.

NOMES PERTENCENTES
 à Imprensa.

Dé l'Antimoine. Antimonio.
Alphabet. Abecedario.
Les Ait. os Taboões.
Avancer. Ir para diante.
L'Arbre de la vis. o Fuso.
Du Bré. Breo.
Barril du noir de fumée. o Barril dos pós.
Le Barreau. a Manilha.
La Barre de fer. a Barra de ferro.
Barbouiller. Borrar.
Les Balles. as Ballas.
La Brosse. a Escova.
Le Berceau. a Grade.
Les Caractères. os Caracteres.

Les Casses. as Caixas.
Les Cassetins. os Caixetins.
La Composition. a Composição.
Un Compositeur. hum Compositor.
Le Compositeur. o Composedor.
Les Coins. os Cunhos.
La Copie. a Cópia.
Le Correcteur. o Corrector.
La Correction. a Correção.
La Coulisse. a Corrediga, ou bolandeira da galé.
Les Cordes. os Cabrestos.
Les Crampons de fer. os Grampões de ferro.
Le Coffre. o Cofre.
Le Chassis de fer. a Rama.
Les Couplets. as Chavetas.
Les Couches d'étoffe de laine. as Frizas.
Un Compagnon. hum Officiál.
Reculer. Ir para traz.
La Cuiller de fer. a Culher de ferro.
Distribuer. Distribuir.
La Distribution. a Distribuição.
Les deux pointures. as Punturas.
Le devant de la table. a Dianteira da meza.
Le derrière de la table. A trazeira da meza.
Le Chaudron de l'encre. o Caldeirão da tinta.
De l'étain. Estanho.
De l'encre. Tinta.
L'Epreuve. a Prova.
L'Erou. o Grude.
Enchasser. Encaixar.
Les Espaces. os Espaços.
La Feuille. a Folha.